

# heimvorteil

14. Spieltag der Kreisklasse 3, am 03. November 2019, 15:00 Uhr



TSV Neumarkt-St. Veit - DJK SV Pleiskirchen



## ZWEITE

HEIMSPIEL 14. Spieltag

03.11.2019 13.00 Uhr

Gegner:

SG Haiming/Burghausen II

**Dritte: Auswärts beim**

**SK Waldkraiburg**

**Sonntag, 03.11.2019, 15:00 Uhr**

## INHALT

- ⇒ Der heutige Spieltag
- ⇒ Infos zu den Gästen
- ⇒ Spielberichte
- ⇒ Jugend
- ⇒ Stimmen zum Spiel
- ⇒ Nachgefragt
- ⇒ TSV-Geschichte
- ⇒ Das Team

**Stadionzeitung**

des TSV Neumarkt-St.Veit  
Abteilung Fußball

**Redaktion**

Martin Petermeier

Druck: Ortmaier GmbH

**Nr 81**

**Saison 19/20**

	Grußwort von Hans Müller	4
	14. Spieltag Kreisklasse 3	6
	⇒ Vorstellung DJK SV Pleiskirchen	7
	14. Spieltag A-Klasse 4	8
	Vorstellung SG Haiming/Burghausen	10
	14. Spieltag B-Klasse 4	13
	⇒ Spielbericht Erste gegen Garching	15+16
	Die nächsten Heimspiele	19
	⇒ Spielbericht Zweite gegen Schwindegg	20
	nachgefragt	22
	TSV-Jugend	24
	Mannschaftsfoto Erste	25
	⇒ Schiedsrichter heute	27
	Spielbericht Dritte gegen Aschau	29
	TSV-Geschichte	31+32
	Bildergalerie	34
	Spielplan Herren und Jugend	36
	⇒ Ein paar Worte zum Spiel	38+39
	Schiedsrichterwerbung	40
	Das Team	42+45+47

Bauer BMW Agip	PS Automaten-service
Ortmaier Druck	Zweiradcenter NSV
Clemente Eisenhandlung	Raiffeisenbank Neumarkt
Ecke KfZ Volvo	Simsek Döner
Edeka Groß	Sparkasse AÖ/MÜ
Hackner Fliesen	Stadtapotheke
Johannes Apotheke	Streumaster Maschinenbau
Korn Metzgerei	Trappentreu Pension
Kröll Malereifachbetrieb	VR Bank Rottal-Inn
Modlmeier Sport/online	Walter & Schrott
KFZ-Speckmaier	Windhager Bäckerei
Oberhauser Glaserei NSV	Wöss Fahrschule
ODU Mühldorf	ZEM-Bau

Die Fußballabteilung des TSV Neumarkt-St.Veit bedankt sich bei allen Geschäftsleuten, die mit Ihren Inseraten im HEIM-VORTEIL unsere Herren- und Jugendmannschaften unterstützen. Unsere Zuschauer werden gebeten, die erwähnten Firmen bei Einkäufen und Aufträgen zu berücksichtigen.

*Liebe Freunde des runden Leders,*

*die Vorrunde der Saison 2019/2020 ist gespielt und die Bilanz unserer drei Herrenmannschaften könnte unterschiedlicher nicht sein. Unsere Erste befindet sich aktuell auf Platz drei der Kreisklasse und hat 4 Punkte Rückstand auf das Spitzenduo. Somit hat die Fuchshuber-Elf in der Rückrunde noch alle Trümpfe in der Hand um im Aufstiegskampf ein Wörtchen mitzureden. Die zweite und dritte SG-Mannschaft hat dagegen das Abstiegsgepenst im Rücken sitzen.*



*Zum heutigen Rückrundenstart begrüßen wir unsere Gegner sowie die beiden Schiedsrichter der Partien, die Sportkameraden Volkan Kilic und Martin Bruckmayer, recht herzlich. Unsere Erste hat es mit unserem Angstgegner aus dem Holzland, dem SV Pleiskirchen, zu tun. Immer wenn diese beiden Mannschaften gegeneinander antraten, war Spannung, Kampf und Einsatz angesagt. Am heutigen Sonntag wird dies nicht anders sein. Beide Teams haben letztes Wochenende den Platz als Verlierer verlassen und wollen diese Scharte natürlich wieder auswetzen. Wollen die Spieler um Kapitän Matthias Spirk den Kontakt zu den Spitzenreitern der Tabelle nicht verlieren, muss heute ein Sieg eingefahren werden. Die Zuschauer können sich auf packende 90 Minuten freuen.*

*Nach 5 Niederlagen in Serie erwartet unsere zweite Mannschaft heute den Tabellenführer SG Haiming/Burghausen an der Bubinger Straße. Die zu Saisonbeginn neu gegründete Spielgemeinschaft aus dem Chemiedreieck kommt mit breiter Brust und nur einer Niederlage aus 12 Spielen an die Rott. Trainer Vorwallner und sein Team wollen natürlich die Tabellenführung verteidigen. Nur mit einer optimalen Einstellung und besserer Chancenauswertung als in den letzten Spielen, kann die Wündisch-Elf dem Spitzenreiter ein Bein stellen. Ansonsten gilt wie auch bei unserer dritten Mannschaft die gleiche Vorgabe für den Rest der Saison: Gegen die unmittelbaren Konkurrenten muss im Abstiegskampf gepunktet werden. Nur so kann im Aufstiegsjahr die A- bzw. B-Klasse gehalten werden.*

*Die Spieler aller Teams hoffen natürlich auf die zahlreiche und lautstarke Unterstützung der treuen Fans aus Neumarkt-St. Veit und Egglkofen bei diesen vorletzten Heimspielen im Jahr 2019.*















*Die Abteilungsleitung.*


















Stadtplatz 35 • 84494 Neumarkt-St.Veit • 08639-8465



Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 02.11.2019 / 15:00 Uhr	SVG Burgkirchen 	- : -	 SV Oberbergkirchen
SA. 02.11.2019 / 15:00 Uhr	SV Aschau/Inn 	- : -	 FC Kirchweidach
SA. 02.11.2019 / 15:30 Uhr	TV Altötting 	- : -	 TSV Neuötting
SO. 03.11.2019 / 15:00 Uhr	TuS Mettenheim 	- : -	 TuS Alztal Garching
SO. 03.11.2019 / 15:00 Uhr	TSV Neumarkt-St.Veit 	- : -	 SV DJK Pleiskirchen
SO. 03.11.2019 / 15:30 Uhr	SV Unterneukirchen 	- : -	 FC Mühlendorf e.V.
	SG Perach/Winhöring 		 Spielfrei

		S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.	 SV Aschau am Inn	12	9	1	2	35 : 9	26	28
2.	 SG Perach / Winhöring	12	9	1	2	25 : 11	14	28
3.	 TSV Neumarkt St. Veit	12	8	0	4	24 : 15	9	24
4.	 FC Mühlendorf	12	7	1	4	30 : 20	10	22
5. ▲	 TuS Alztal Garching	12	7	1	4	19 : 25	-6	22
6. ▼	 DJK SV Pleiskirchen	12	6	1	5	21 : 17	4	19
7.	 TV Altötting	12	5	2	5	20 : 17	3	17
8. ▲	 SV 66 Oberbergkirchen	12	4	3	5	23 : 28	-5	15
9. ▼	 SV Unterneukirchen	12	4	2	6	14 : 19	-5	14
10. ▼	 FC Kirchweidach	12	4	0	8	20 : 25	-5	12
11. ▲	 TSV Neuötting	12	3	2	7	24 : 33	-9	11
12. ▼	 TuS Mettenheim	12	3	2	7	20 : 36	-16	11
13.	 SVG Burgkirchen	12	1	0	11	12 : 32	-20	3

## Die DJK SV Pleiskirchen





Es gibt kaum einen Verein, der die Kreisklasse 3 so geprägt hat wie der SV Pleiskirchen. Er gehört quasi zum Inventar der KK3. Lediglich von 2012 bis 2015 spielte Pleiskirchen drei Spielzeiten in der A-Klasse 4.

Nach der verkorksten vergangenen Saison, in der der SV auch schon zu den Geheimfavoriten gehörte, kam die Mannschaft von Spielertrainer Dominik Giesecke (32 Jahre, Rückennummer 17) wesentlich besser in die neue Saison. An drei Spieltagen belegte Pleiskirchen in dieser Saison bereits Tabellenplatz 1.



Den Grundstein für die sportlichen Erfolge in Pleiskirchen bilden zum einen die Ausbildung von Jugendspielern und zum anderen der Zusammenhalt bzw. die Kameradschaft. Hierfür wohl mitverantwortlich ist Florian Zanklmeier. Zanklmeier (27 Jahre, R-Nr. 4), in dessen Adern sicher grünes Blut fließt, lebt Vereinstreue und Kameradschaft vor. Als Kapitän führt er seine Mannschaft und kämpft um jeden Ball.

Mit Christian Schmid (19 Jahre, R-Nr. 10) kommt ein ehemaliger Neumarkter zurück an die Rott. Christian spielte bis zur A-Jugend beim TSV und wechselte vor zwei Jahren zum SV Pleiskirchen.

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 02.11.2019 / 14:00 Uhr	TSV Markt/Inn 	- : -	SG SpVgg Zangberg I/TSV Ampfing II 
SA. 02.11.2019 / 16:00 Uhr	VfL Waldkraiburg II 	- : -	SV Weidenbach 
SO. 03.11.2019 / 13:00 Uhr	SG Neumarkt-St.Veit II / Egglkofen II 	- : -	SG Haiming/SV Wacker Burghausen II 
SO. 03.11.2019 / 14:00 Uhr	TV Kraiburg/Inn 	- : -	TSV 66 Polling 
SO. 03.11.2019 / 15:00 Uhr	TSV Obertaufkirchen 	- : -	SV Schwindegg 
SO. 03.11.2019 / 15:00 Uhr	SV Hirten 	- : -	SpVgg Jettenbach 
	SV DJK Emmerting 		 Spielfrei

			S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.		SG SV Haim. / SV Wacker	12	10	1	1	35 : 18	17	31
2.		SV Schwindegg	11	9	0	2	37 : 16	21	27
3.		TV Kraiburg	12	8	3	1	30 : 15	15	27
4.		SV Weidenbach	12	7	1	4	28 : 19	9	22
5. ▲		TSV Obertaufkirchen	11	5	2	4	20 : 18	2	17
6. ▼		TSV Polling	12	5	2	5	24 : 28	-4	17
7. ▲		TSV Markt/Inn	12	4	4	4	15 : 20	-5	16
8. ▼		SG SpVgg Zangb. / TSV Ampfing	12	4	3	5	18 : 20	-2	15
9.		SV Hirten	12	3	2	7	19 : 29	-10	11
10.		SpVgg Jettenbach	12	3	2	7	20 : 33	-13	11
11.		SV DJK Emmerting	12	3	1	8	23 : 26	-3	10
12.		SG Neumarkt St. / Egglkofen II	12	3	1	8	16 : 26	-10	10
13.		VfL Waldkraiburg II	12	2	0	10	11 : 28	-17	6



„DEN ERSTEN PLATZ  
ERREICHEN WIR ALS TEAM.“



**MENSCHEN, TECHNIK, MÖGLICHKEITEN** – Die ODU Gruppe mit Hauptsitz in Mühldorf a. Inn entwickelt und fertigt innovative Steckverbindingssysteme zur Übertragung von Leistung, Signalen, Daten und Medien. 2.300 Mitarbeiter weltweit bilden die Grundlage für unseren Erfolg. **Werden Sie Teil davon!**

ODU GmbH & Co. KG · Otto Dunkel GmbH  
Personalabteilung · Verena Mittermeier  
Pregelstraße 11 · 84453 Mühldorf a. Inn · Tel.: +49 8631 6156-1471 · E-Mail: [karriere@odu.de](mailto:karriere@odu.de)

AKTUELLE STELLENANGEBOTE AUF [KARRIERE.ODU.DE](http://KARRIERE.ODU.DE) · BITTE BEWERBEN SIE SICH ÜBER UNSER ONLINEPORTAL.

KARRIERE  
@ ODU

[karriere.odu.de](http://karriere.odu.de)

# Simsek's Dönerhaus

Bistro ~ Pizza ~ Döner

Stadtplatz 3 · 84494 Neumarkt-St. Veit  
Telefon 0 86 39 / 7 06 79 79

Gerne nehmen wir Ihre  
Vorbestellungen entgegen!

Öffnungszeiten: Mo. bis So. 10-22 Uhr



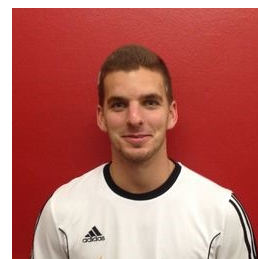
Alle Gerichte auch  
zum Mitnehmen!

## Die SG Haiming/SV Wacker Burghausen II

Zum Ende der letzten Saison haben die Verantwortlichen des SV Haiming und des SV Wacker Burghausen eine Spielgemeinschaft beschlossen. Die erste und zweite Mannschaft des SV Haiming bilden mit der zweiten und dritten Mannschaft des SVW Burghausen diese SG mit zwei Herrenteams. Diese beiden SG-Mannschaften spielen in der A-Klasse 4 und der C-Klasse 5 und übernehmen somit die Plätze des SV Haiming, der federführend in der SG ist. Beide Teams werden von Spielertrainer Herbert Vorwallner (51 Jahre) trainiert.



Besonders aufpassen müssen die Verteidiger der SG Neumarkt/Egglkofen heute auf Max Spielberger, der in den ersten 10 Spielen bereits 17! Tore für seine Mannschaft erzielt hatte. Beim Aufeinandertreffen am 02. Oktober gelang Spielberger auch der Treffer zum 1:0-Sieg gegen Neumarkt/Egglkofen.



Max Spielberger



## UND NACH DEM SPIEL? ...WIRD DER GRILL ANGEFEUERT!

WEBER®-GRILLS, ZUBEHÖR, GRILLKOHLE UND BRIKETTS  
UND DIE PASSENDEN GRILL-KURSE GLEICH DAZU.



Stadtplatz 12 - 84494 Neumarkt-Sankt Veit  
[www.ludwig-clemente.de](http://www.ludwig-clemente.de)



**Auf unsere Streuer können Sie bauen !**

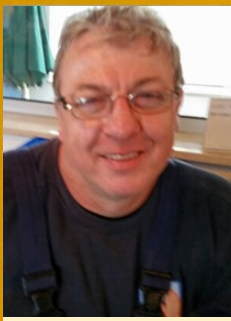


**Großflächenstreuer**



**Bodenstabilisierung**

[www.streumaster.com](http://www.streumaster.com)

















Exklusive  
Fliesengestaltung  
Bad-Komplettsanierung  
Sanierung  
von Siliconfugen  
Fliesenverkauf

**GEORG HACKNER**  
Fliesenlegermeister

**WIR BERATEN SIE GERNE!**

84494 Neumarkt-St. Veit, Schermer Weg 6, Tel. 08639/708170, Fax 986582  
Mobil: 0170/9310823, E-mail: [fliesen.hackner@gmx.de](mailto:fliesen.hackner@gmx.de)  
Internet: [www.fliesen-hackner.de](http://www.fliesen-hackner.de)

Datum   Zeit	Heim	Ergebnis	Gast
SA. 02.11.2019 / 13:00 Uhr	TSV Taufkirchen II 	- : -	 SV Oberbergkirchen II
SA. 02.11.2019 / 14:00 Uhr	FC Töging III 	- : -	 SV DJK Pleiskirchen II
SA. 02.11.2019 / 15:00 Uhr	SV Erharting 	- : -	 TSV Reischach II
SA. 02.11.2019 / 15:00 Uhr	SG Winhöring / Perach 	- : -	 SV Erlbach II
SA. 02.11.2019 / 17:00 Uhr	SV Aschau/Inn II 	- : -	 SV Tüßling II
SO. 03.11.2019 / 14:00 Uhr	ESV Mühldorf/Inn 	- : -	 SV Weidenbach II
SO. 03.11.2019 / 15:00 Uhr	SK Waldkraiburg 	- : -	 SG TSV Neumarkt-St.Veit III, /FC Eggkofen II

			S	S	U	N	Tore	Diff	P
1.		FC Töging III	13	9	2	2	38 : 13	25	29
2.		SK Waldkraiburg	13	9	1	3	34 : 24	10	28
3.		TSV Reischach II	13	8	3	2	45 : 16	29	27
4.		SV Erlbach II	13	9	0	4	32 : 18	14	27
5.		SG Tüßling - Teising II	12	8	1	3	34 : 15	19	25
6.		DJK SV Pleiskirchen II	13	7	2	4	41 : 27	14	23
7.		SV Aschau am Inn II	11	6	3	2	29 : 11	18	21
8.		TSV 1968 Taufkirchen II	12	5	1	6	22 : 33	-11	16
9.		SV 66 Oberbergkirchen II	13	4	1	8	13 : 23	-10	13
10.		SG SV Erharting	13	4	0	9	21 : 39	-18	12
11.		SG Winhöring / FC Perach II	13	3	1	9	14 : 35	-21	10
12.		ESV Mühldorf A.Inn	13	3	1	9	20 : 50	-30	10
13.		SG Neumarkt St. / Eggkofen III	13	2	3	8	23 : 35	-12	9
14.		SV Weidenbach II	13	2	1	10	12 : 39	-27	7



VER | SICHER | UNGS  
KAMMER | BAYERN

Ein Stück Sicherheit.

Schön, wenn man im Leben einen sicheren Rückhalt spürt. Ich bin für Sie da, ganz in Ihrer Nähe. Darauf können Sie sich verlassen.



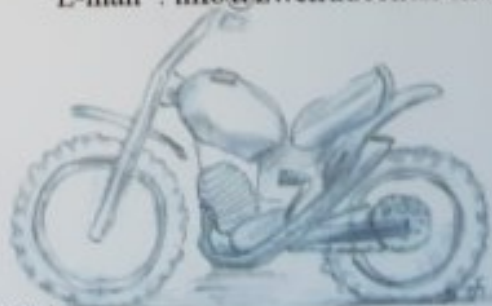
**Versicherungsbüro Walter & Schrott GbR  
AgB Elli Hellfeuer**

Hörbering 15 a · 84494 Neumarkt - St.Veit  
Mobil (0179) 2 12 95 37  
E-Mail [elisabeth\\_hellfeuer@wus.vkb.de](mailto:elisabeth_hellfeuer@wus.vkb.de)

www. **Zweiradcenter-NSV** .de  
Meisterwerkstatt

- \*Motorräder, Roller
- \*ATV (Quad)
- \*Fahrräder
- \*Rasenmäher
- \*Motorsägen

Telefon : 08639 / 8150  
Handy : 0175 / 599 32 78  
E-mail : [info@zweiradcenter-nsv.de](mailto:info@zweiradcenter-nsv.de)



Ostheimer David  
Elsenbacherstr. 7  
84494 Neumarkt-St. Veit

Kreisklasse 3: TSV Neumarkt-St. Veit – TuS Alztal Garching 0:2 (0:1)

## Neumarkt verpasst den Anschluss

Nachdem der Tabellenführer Aschau bereits am Samstag patzte und Perach/Winhöring als Tabellenzweiter auf Aschau aufschließen konnte, wusste der TSV Neumarkt, dass man mit einem Sieg auf einen Punkt an das Führungsduo rankommen konnte.

Garching erwischte dabei einen Start nach Maß. Bereits in der 4. Minute brachte Christian Buchner sein Team in Führung durch eine sehenswerte Direktabnahme von der Strafraumgrenze genau neben den Pfosten. Nico Stelzenberger setzte sich davor über links durch und brachte den Ball perfekt in die Mitte zu Buchner. Neumarkt war aber nicht lange geschockt von der schnellen Führung der Gäste und hatte mehr vom Spiel. In der 8. Minute setzte sich Matthias Reiter über links durch bediente in der Mitte seinen Bruder Georg, doch Garchings Torwart Niklas Turtschan parierte stark. In der 18. Minute kam wieder Georg Reiter zu einer Direktabnahme nach Vorarbeit von Michael Spirkel, doch Turtschan parierte wieder. In der 24. Minute kam Matthias Reiter im Strafraum zum Abschluss aber Turtschan war wieder dran. Doch auch Garching hatte Chancen. In der 38. Minute spielte Tim Fredlmeier Stelzenberger perfekt frei aber auch Raul Kovacs parierte stark. In der 43. Minute war es nochmal Matthias Reiter mit einem Schuss aus spitzem Winkel. Endstation war natürlich Turtschan. Den abgefälschten Schuss von Michael Spirkel in der 45. Minute parierte dann auch noch Turtschan.

Nach dem Seitenwechsel machte es Garching clever und stand tief, nahm sich aber keineswegs aus dem Spiel nach vorne. Immer wieder kam Fredlmeier und Co. gefährlich vor das Neumarkter Tor. Neumarkt drückte zwar, tat sich aber gegen die dichtgestaffelte Hintermannschaft der Gäste schwer.

In der 63. zog Fredlmeier aus gut 20 Meter ab aber Kovacs parierte wieder sehr gut. Acht Minuten später versuchte es auch Tobias Winkelharrer aus der Distanz

doch sein Schuss klatschte an den Pfosten und sprang von da aus wieder zurück ins Feld. Zehn Minuten vor dem Ende setzte sich Matthias Reiter schön im Gar-chinger Strafraum durch, doch Turtschan war wieder rechtzeitig am Ball. Das Spiel endgültig entschied dann Marco Berger nach einem schweren Abspielfehler im Neumarkter Spielaufbau mit seinem sehenswerten Distanzschuss aus gut 20 Me-ter. In der Nachspielzeit hatte Philip Akiotu seine Nerven nicht im Griff und beging eine Tötlichkeit wofür er von Schiedsrichter Rainer Seibert, der das rassi-ge Spiel jederzeit im Griff hatte, die rote Karte.



**Werner Stinghammer drückt den Altersdurchschnitt der Ersatzbank „leicht“ nach oben. Merce Werner fürs Aushelfen! Und ois Guade zum 58. Geburtsdog (30.10.)!**

**v.l.: Philip Akiotu, Werner Stinghammer, Michael Spirkl, Martin Zürner  
Ersatzbank vom 20.10.2019 SV Oberbergkirchen - TSV Neumark-St. Veit**



Wir sind Ihr Partner für alle Gebiete des Bauens

**WOHNBAU | GEWERBE- & INDUSTRIEBAU  
UMBAU & SANIERUNGEN**

[www.zewi-bau.de](http://www.zewi-bau.de)



**Tel. 08639 9861280**

ZeWi Bau GmbH & Co. KG  
Hermann-Döring-Str. 14  
84494 Neumarkt-Sankt Veit

# FAHRSCHULE WÖSS

Inh. Wolfgang Unterhuber

## Neumarkt-Sankt Veit

Unterricht: Dienstag 18.30 Uhr u. Freitag 18 Uhr

## Oberbergkirchen

Unterricht: Montag u. Mittwoch 18.30 Uhr

Info und Anmeldung jederzeit möglich

Telefon: 0 86 39/18 14 • email: [info@fahrschule-woess.de](mailto:info@fahrschule-woess.de)



[www.fahrschule-woess.de](http://www.fahrschule-woess.de)



**16. Spieltag, Sonntag, 17. November 2019, 15 Uhr**

**TSV Neumarkt-Sankt Veit**

-

**FC Mühldorf**

Kreisklasse 3, Bubinger Straße, NSV

**16. Spieltag, Sonntag, 17. November 2019, 13 Uhr**

**SG TSV Neumarkt-Sankt Veit II/FC Egglkofen**

-

**SpVgg Jettenbach**

A-Klasse 4, Bubinger Straße, NSV

**15. Spieltag, Sonntag, 10. November 2019, 15 Uhr**

**SG TSV Neumarkt-Sankt Veit III/FC Egglkofen II**

-

**ESV Mühldorf**

B-Klasse 4, Harpoldener Straße 2, Egglkofen

09.11.2019, 17:00 Uhr Erste in Neuötting

10.11.2019, 13:30 Uhr Zweite in Weidenbach

15.11.2019, 19:00 Uhr Dritte in Töging

A-Klasse 4: SG TSV Neumarkt-St. Veit II/FC Egglkofen - SV Schwindegg 1:4 (0:1)

### Spiel der Zweiten

Einen deutlichen Unterschied konnte man in der ersten Halbzeit nicht erkennen. Schwindegg hatte etwas mehr vom Spiel, die klareren Chancen hatten aber Christian Unterhuber und Sebastian Bauer für die SG Neumarkt/Egglkofen bei ihren schnell vorgetragenen Kontern. Doch vor dem Tor zeigte sich ein deutlicher Klassenunterschied. Dadurch konnte der SVS auch in der 31. Minute in Führung gehen. Johannes Fischbacher führte den Ball die linke Außenlinie entlang, passte scharf nach innen und Christian Kleine konnte mit einer Grätsche den Ball aus kurzer Distanz im Tor unterbringen. So blieb es dann auch bis zur Halbzeit.

In der zweiten Minute der zweiten Halbzeit hatte Patrick Burghart nach einer schönen Kombination mit Daniel Blindhuber alleine vor Patrick Bauer im Tor der SG die große Chance zum 0:2, doch Bauer parierte stark. Eine Minute später war er aber chancenlos. Wieder zeichnete sich Blindhuber für die Vorarbeit verantwortlich. Er brachte einen Ball von der linken Torauslinie vor das Tor und Maximilian Jäger traf aus 10 Meter zum 0:2 für Schwindegg. Nach diesem Tor ließ Schwindegg dann keinen Zweifel mehr aufkommen, wer das Spiel gewinnen sollte. So folgte das 0:3 in der 51. Minute wieder durch Jäger der diesmal eine Vorlage von der rechten Seite verwerten konnte. In der 81. Minute war Stephan Oswald dem Anschlusstreffer nahe, doch sein Schuss landete am Aluminium. In der 85. Minute durfte die SG dann doch noch einmal jubeln. Aus dem Gewühl stocherte Christian Unterhuber den Ball aus kurzer Distanz zum 1:3 ins Tor. Den Schlusspunkt setzte dann Marcel Lewdon in der Nachspielzeit. Eine Hereingabe von der linken Seite verwertete Lewdon aus etwa 12 Meter zum 1:4-Endstand.





Unser Haus bietet Ihnen insgesamt 7 Zimmer, die sich auf 3 Einzelzimmer und 4 Doppelzimmer verteilen. Ein Doppelzimmer befindet sich im Erdgeschoss. Die modern und liebe-

voll eingerichteten Nichtraucher-Zimmer verfügen selbstverständlich alle über Dusche/WC, einen Fernseher sowie kostenfreies WLAN. Parkplätze stehen Ihnen am Haus ebenfalls kostenfrei zur Verfügung.

---

## Spielgruppenleiter Reinhard Klötzler

### Informiert

In den vergangenen Wochen wurde ich recht oft gefragt, wieso wir innerhalb von nur wenigen Wochen (3. Oktober und 3. November) zweimal gegen Pleiskirchen spielen. Meine Antwort war dann relativ einfach: Das ist so weil der 1. Spieltag auf den 3. Oktober gelegt wurde. Da die Rückrunde bereits am 2./3. November beginnt, liegen Hin- und Rückspiel nicht weit auseinander.

Aber warum ist der 1. Spieltag am 3. Oktober und nicht im August?

Da ich aber auf diese Frage keine Antwort hatte, habe ich mich an den Mann gewendet, der es wissen muss—Spielgruppenleiter Reinhard Klötzler.

Diese Frage habe ich Reinhard Klötzler gestellt und eine sehr freundliche Antwort von ihm erhalten:

Servus Neumarkter Fußballfreunde, das hängt mit dem Schlüsselzahlenabgleich und den unterschiedlichen Staffelstärken zusammen!

Deshalb wurde der erste Spieltag nach hinten gelegt, um hier nochmals eine Abgleichung mit den unterklassigen Mannschaften zu ermöglichen.

Außerdem hätten wir sonst eine Woche früher anfangen müssen, was dem Wunsch der Vereine nach späterem Beginn (Urlaubszeit...) widersprochen hätte.



Reinhard Klötzler

Durch diese Festsetzung des ersten Spieltages auf 3.10. ist dann euer "Rückspiel" gegen Pleiskirchen innerhalb kurzer Zeit!



**IHR PARTNER RUND UM DEN DRUCK**

- Vereinszeitschriften
- Festschriften
- und vieles mehr

**TIEFPREISE FÜR**

- Flyer • Plakate
- Eintrittskarten
- Online kalkulieren im Internet unter [www.flyerpara.de](http://www.flyerpara.de)

**WERBETECHNIK**

- Displays, Rollups
- Werbeplanen
- Schilder
- und vieles mehr

**DIGITALDRUCK**

ideal für niedrige Auflagen und wenn's schnell gehen muss!

- Facharbeiten
- Diplom-/Bachelor-/Masterarbeiten
- Hochzeitszeitungen
- und vieles mehr

Übrigens ... wir bedrucken auch **T-SHIRTS, TASSEN, FEUERZEUGE** usw. *Kostenlosen Katalog anfordern!*



**ORTMAIER**  
DRUCK GmbH  
Birnbachstraße 2 · 84160 Frontenhausen  
Tel. 0 87 32 / 92 10-0 · [www.ortmaier-druck.de](http://www.ortmaier-druck.de)



"Zahlen, wie ich will!"

Kontaktlos bezahlen mit dem Smartphone!

**Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.**

**Wir machen den Weg frei.**

**Mehr Zeit für das, was wirklich wichtig ist.**  
 Mit unseren digitalen Karten können Sie per Android-Smartphone und VR-BankingApp bezahlen! Dazu führen Sie die girocard, Mastercard® oder Visa Karte in digitaler Form im Smartphone mit. Wir erklären Ihnen gerne, wie das geht.  
 Infos auch unter [www.vrbk.de/digitale-karten](http://www.vrbk.de/digitale-karten)

**VR-Bank**  
Rottal-Inn eG



### Ergebnisse Jugend vom letzten Wochenende:

A-Jugend Kreisklasse: JFG FC Holzland/Inn – TSV Neumarkt-Sankt Veit 2:4

B-Jugend Kreisliga: TSV Neumarkt-Sankt Veit – TSV Buchbach 0:6

D-Jugend Gruppe: TSV Ampfing - SG Neumarkt/Egglkofen 3:2

D2-Jugend Gruppe: JFG Ötting/Inn – SG Neumarkt/Egglkofen II 5:0

Das letzte Wochenende war kein gutes für unsere Jugendmannschaften, ausgenommen unsere A-Jugend. Sie belegt vorläufig den ersten Tabellenplatz. Die SG Palling/Traunwalchen verbucht einen Punkt weniger und zwei absolvierte Spiele weniger.

Die D-Jugend gab bis zu diesem Spieltag keinen einzigen Punkt ab, musste aber beim ärgsten Verfolger eine unglückliche Niederlage einstecken. Trotzdem ist für die Jungs von Robert Heizinger noch alles aus eigener Kraft erreichbar.

Die E-Jugendsspiele vom letzten Wochenende waren bei Redaktionsschluss noch nicht beendet.

### A-Jugend-Tabelle der Kreisklasse

Platz	Verein	Spiele	S	U	N	Torverh.	Tordiff.	Pkt.
1	TSV Neumarkt-St.Veit	9	7	1	1	33 : 8	25	22
2	SG Palling/Traunwalchen	7	7	0	0	23 : 3	20	21
3	SG Grünthal/Schnaitsee/Waldhausen	9	7	0	2	31 : 17	14	21
4	(SG) Ostermünchen/Aßling/Emmering	7	5	1	1	23 : 12	11	16
5	(SG) Rott/Ramerberg	8	5	0	3	25 : 20	5	15
6	JFG FC Holzland/Inn	8	4	2	2	28 : 17	11	14
7	SG Waging Petting	6	2	1	3	25 : 24	1	7
8	(SG) Kammer/Otting/Surberg	7	2	0	5	9 : 22	-13	6
9	(SG) Emmerting/Mehring	9	2	0	7	21 : 34	-13	6
10	SG Perach/Winhöring	9	1	2	6	11 : 28	-17	5
11	TSV 1880 Wasserburg	8	1	1	6	23 : 40	-17	4
12	JFG Halsbachtal	9	1	0	8	6 : 33	-27	3



**TSV Neumarkt-Sankt Veit  
Kreisklasse 3 Saison 2019/2020**





### Das Spiel der Ersten leitet heute:

#### Martin Bruckmayer

Martin Bruckmayer ist Schiedsrichter-Obmann der Schiedsrichtergruppe Inn.



Bruckmayer ist 42 Jahre alt und pfeift für den TV Altötting. Er leitete bis zur Saison 2017/18 Spiele

bis zur Bayernliga.



Martin Bruckmayer

### Das Spiel der Zweiten leitet heute:

#### Volkan Kilic

Volkan Kilic pfeift für den SV Aschau und leitet Spiele bis zur Kreisliga.



Volkan Kilic

**Der Heimvorteil wünscht beiden Schiedsrichtern eine gute Hand bei ihren Entscheidungen und eine schöne Zeit in Neumarkt-Sankt Veit.**

---



Apothekerin Christina Beckel e.Kfr.

## **AM OBEREN TOR**

Stadtplatz 27

**84494 Neumarkt-Sankt Veit**



Telefon: (08639) 394

Fax: (08639) 6322



[www.stadt-apotheke-neumarkt-sankt-veit.de](http://www.stadt-apotheke-neumarkt-sankt-veit.de)

---

B-Klasse 4: SV Aschau II - SG TSV Neumarkt-St. Veit III/FC Egglkofen II 8:1 (4:1)

## Spiel der Dritten

Die SG TSV Neumarkt-Sankt Veit III/FC Egglkofen II hatte sich viel vorgenommen für das Auswärtsspiel gegen den Tabellensiebten SV Aschau II. Schnell musste die Ehret-Truppe jedoch feststellen, dass an diesem Samstagnachmittag im Aschauer Sportzentrum nichts zu holen war. Ferdinand Hinterleitner in der 8. Minute und Dimitrij Knoll in der 23. Minute brachten den SV Aschau früh auf die Siegerstraße. Christian Rauscheders Tor zum zwischenzeitlichen 2:1 in der 29. Minute brachte nicht lange Hoffnung, denn Aschau legte in der 31. Minute durch Yves Deutsch und in der 42. Minute durch Bassala Toure postwendend nach und stellten so noch vor der Halbzeitpause auf 4:1.

Nach dem Seitenwechsel änderte sich die Dominanz der Heimelf nicht und so legte Aschau noch vier Treffer nach. Knoll mit seinem zweiten Treffer in der 51. Minute, Alexander Eschenloher in der 56. Minute, Matthias Geyer in der 69. Minute und Ferdinand Hinterleitner, ebenfalls mit seinem zweiten Treffer in der 88. Minute, machten den Kantersieg perfekt.



**Kröll** GmbH  
**Malereifachbetrieb**



**Schillerstraße 13**

**84494 Neumarkt St. Veit**

**Tel. 08639/8125**

**Gerüstbau Farbgestaltung Vollwärmeschutz**

**Der Heimvorteil bedankt sich herzlich bei  
Petra Hirschberger.**

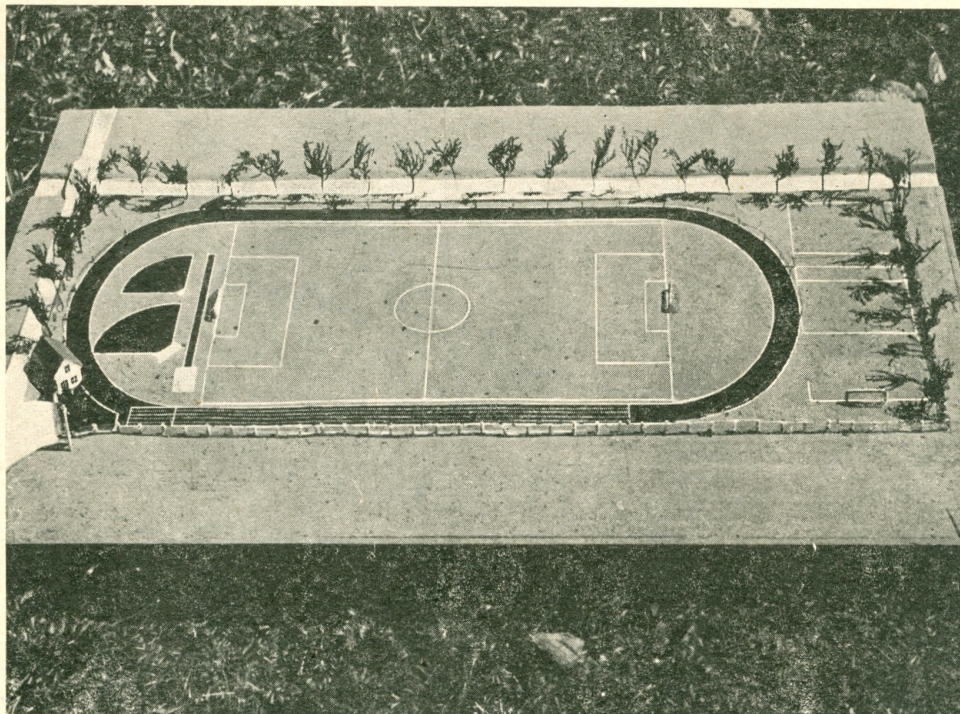
Viele Fotos des Heimvorteils wurden von Petra geschossen. Danke Petra fürs Fotografieren und für deine Hilfe.

Neumarkt-Sankt Veits Archivpfleger (a.D.)

Walter Jani ist immer sehr gut informiert was den Neumarkter Fußball angeht. Manchmal aber überrascht Walter Jani selbst langjährige TSV-Mitglieder mit seinem Wissen und bringt diese zum Staunen. Jani hat dem Heimvorteil



aus seiner privaten Sammlung drei Schätze übermittelt. Zwei davon folgen auf dieser und der nächsten Seite. Auf die Veröffentlichung des Dritten freue ich mich aber heute schon.



Modell der Sportanlage des Turn- und Sportvereins Neumarkt-St.Veit

**Nach dem 2. Weltkrieg sollte eine Sportanlage entstehen. Zur Beschaffung der notwendigen Geldmittel wurde 1951 die abgebildete Postkarte erstellt.**

## Auf den Fußballplatz Mist gestreut

Doppeljubiläum der Sportler von Neumarkt-St. Veit

Ein Doppeljubiläum konnte dieser Tage der Turn- und Sportverein Neumarkt-St. Veit begehen. Es jährte sich nämlich zum 50. Male, daß der Verein nach dem Ersten Weltkrieg wieder gegründet wurde. Seit dieser Zeit wird in Neumarkt-St. Veit der organisierte Fußballsport betrieben.

Eigentlich wurde der Neumarkter Turn- und Sportverein bereits 1886 gegründet. Wegen eines Unglücksfalles mußte der Verein jedoch 1913 Konkurs anmelden, in dessen Folge er sich im gleichen Jahr auflöste. Nach dem Zweiten Weltkrieg machten sich aber beherzte Männer wie Xaver Saller, Max Emmer, Otto Döring, Josef Gregory und Josef Stecher daran, den Verein neu aufzubauen. Nach der offiziellen Neugründung wurde 1921 der Kaufmann Xaver Saller zum neuen Vorstand gewählt. Von diesem Zeitpunkt ab beginnt auch die Neumarkter Fußballgeschichte, denn bei der Neugründung wurde auch eine Fußballabteilung ins Leben gerufen. Während die Turner damals auf keinem Sportfest in der näheren und weiteren Umgebung fehlten und zum Teil auch recht erfolgreich waren, trugen die Fußballer regelmäßig Freundschaftsspiele aus. Erstmals am Rundenbetrieb beteiligten sich die Fußballer allerdings erst im Jahre 1930.

Zu erwähnen ist, daß der Fußballsport im Gegensatz zu heute damals wenig populär war. So berichtet der Chronist im Jahre 1921, daß sich die Fußballer einen neuen Spielplatz suchen mußten, weil der Grundstücksbesitzer auf dem bisherigen Spielfeld, das sich auf der Feldschmiedwiese an der Hörberinger Straße befand, Mist ausgestreut hatte. Wie es hieß, tat dies der Bauer, weil ihm die Wiese für die trampelnden Füße der Fußballer zu schade dünkte. Die Fußballer selbst waren zu jener Zeit recht erfolgreich. So besiegten sie Massing mit 19:0, wobei sich, wie der Chro-

nist schrieb „die Herren Massinger mächtig angestrengt haben“.

Nach dem Zweiten Weltkrieg waren es wieder die Fußballer, die die traditionsreiche Geschichte des Neumarkter Sportgeschehens fortsetzten. Bereits am 19. März 1946 gründeten sie einen Fußballclub, zu dessen Vorstand Jakob Bergmeier gewählt wurde. Als aber am 28. November 1948 der Turn- und Sportverein zu neuem Leben erwachte, schloß sich der FC dem TSV als selbständige Abteilung an. Diese Regelung besteht auch heute noch.

Was der Turn- und Sportverein und auch die Fußballer in den letzten 50 Jahren für die Stadt Neumarkt-St. Veit und ihre Jugend geleistet haben, braucht nicht besonders erwähnt zu werden. Es ist darum auch mehr recht und billig, daß diese Verdienste in breitesten Bevölkerungsschichten anerkannt und respektiert werden. Bleibt nur noch der Wunsch, daß die beiden „Jubilare“ auch in den nächsten 50 Jahren ihre Arbeit erfolgreich fortsetzen können.

Neumarkter Anzeiger

07.08.1971

Quelle: Walter Jani





**KFZ**  
 Eine Werkstatt  
 alle Marken  
 Ihr Meisterbetrieb  
 der Kfz-Innung



## Unsere Leistungen für Sie

- **Reparaturen aller Fahrzeuge**  
 Klimatechnik, Fahrzeug- und Systemdiagnose, Sommer-/Wintercheck, Instandsetzung, Übernahme von Versicherungsfällen, uvm.
- **Inspektion**  
 Nach Herstellervorgaben, Mit Digitalem-Service-Heft-Eintrag
- **HU und AU Service**  
 in Zusammenarbeit mit autorisierten Prüforganisationen
- **Scheiben-Service**  
 Steinschlagreparatur mit Spezialharz- und Vakuumverfahren, Scheibenwechsel, komplette Abwicklung mit der Versicherung
- **Räder und Reifen**  
 Kostenloser Reifencheck, Reifenwechsel, Reifeneinlagerungsservice, Komplettäder auf Alu- und Stahlfelgen, elektronische Achsvermessung
- **Bremsen, Kupplung, Auspuff**
- **Werkstattersatzfahrzeug**  
 Auf Wunsch stellen wir Ihnen ein kostengünstiges Ersatzfahrzeug zur Verfügung
- **Gebraucht- und Neuwagenhandel**  
 Auch EU-Importe anderer Hersteller
- **Anhängerkupplungsverkauf mit Einbaufestpreisen**

**Seit 1993**

**SSANGYONG**  
 SUV-KOMPETENZ AUS KOREA

**Bis zu 3,5 Tonnen Anhängelast<sup>1</sup>**

Kraftstoffverbrauch Rexton 2.2 l Diesel in l/100 km: innerorts 10,4 - 10,2; außerorts 6,9 - 6,8; kombiniert 8,2 - 8,0; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert in g/km: 217 - 213  
 1) Maximale Anhängelast gebremst mit dem 2,2-Liter-Dieselmotor, 7-Stufen-Automatikgetriebe und Allradantrieb.

Ohmstraße 1 • 84453 Mühldorf • 08631-5334 • [info@speckmaier-kfz.de](mailto:info@speckmaier-kfz.de)



**Andreas Hirschberger bei seinem Siegtreffer gegen Burgkirchen (Foto oben)**

**Georg Reiter baut die Führung gegen Burgkirchen mit seinem Elfmeter aus. (Foto rechts)**



**Philip Akiotu bei einem seiner Powerdribblings (Foto links)**

**Michael Höckinger bedient Matthias Reiter (Foto unten)**



# Glaser Wolfgang Oberhauser

Glasduschen / Verglasungen aller Art

**Tel.: 08639 408**

**84494 Neumarkt-Sankt Veit**

**Werkstatt: Einmayrstraße 9a**

**Büro: Stadtplatz 36**



Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
Sa. 09.11.2019	17:00	TSV Neuötting	- TSV Neumarkt
So. 17.11.2019	15:00	TSV Neumarkt	- FC Mühlendorf
So. 10.11.2019	15:00	SV Weidenbach	- TSV NSV 2/Egglk. 1
So. 17.11.2019	13:00	TSV NSV 2/Egglk. 1	- SpVgg Jettenbach
So. 10.11.2019	15:00	TSV NSV 3/Egglk.2	- ESV Mühlendorf
Fr. 15.11.2019	19:00	FC Töging 3	- TSV NSV 3/Egglk.2
<b>A-Jugend - Kreisklasse</b>			
Di. 05.11.2019	19:30	TSV Neumarkt	- SG Kammer/Otting/Sur.
Fr. 08.11.2019	19:30	SG Emmerting/Mehring	- TSV Neumarkt
<b>B-Jugend - Kreisliga</b>			
Sa. 09.11.2019	14:00	TSV Neumarkt	- SG Eiselfing/Griesstätt
Sa. 16.11.2019	15:00	SV Wacker Burghausen II	- TSV Neumarkt
<b>C-Jugend - Kreisliga + Pokal</b>			
Sa. 09.11.2019	18:30	TSV Bad Endorf	- SG Neumarkt/Egglkofen
Di. 29.10.2019	18:30	SG Schnaitsee/Grünthal	- SG Neumarkt/Egglkofen
<b>C2-Jugend - Gruppe</b>			
So. 10.11.2019	13:00	SG Neum./Egglkofen II	- TSV Heiligkreuz
<b>D-Jugend - Gruppe</b>			
Fr. 08.11.2019	17:30	SG Neum./Egglkofen II	- SG Winhörig/Perach
Sa. 09.11.2019	11:30	SG Neumarkt/Egglkofen	- SG Winhörig/Perach II



**FREIE MEISTERWERKSTÄTTEN FÜR ALLE MARKEN**

Neumarkt-Sankt Veit, Birkenstr. 24 + 4 Tel.: 08639 - 8721

bald in der Hermann-Döring Str. 10

München, Ickstattstr. 18

Tel.: 089 - 448 77 58

**[www.ecke-automobile.de](http://www.ecke-automobile.de)**

Vor zwei Wochen stand das Derby beim SV 66 Oberbergkirchen an. Nach einem verdienten Sieg bat der Heimvorteil Anton Fuchshuber und Martin Giftthaler um ein paar Worte zum Spiel:

**Heimvorteil:** „Anton, wie hast Du das Spiel erlebt?“

**Anton Fuchshuber:** „Ich bin jetzt natürlich erleichtert, weil ja ein gewisser Druck da war – Derby. Das Problem heute war, dass wir trotz spielerischer Überlegenheit oft zu viel klein-klein gespielt haben



und so einen Gegner, der eigentlich nur mit langen Bällen agiert hat, die Gelegenheit gegeben immer wieder hin zu kommen. Oberbergkirchen hatte eigentlich keine herausgespielte Torchance. Gleich nach dem 1:0 hatten wir Glück, dass Raul so gut reagiert hat. Ich glaube, es wäre nach einem 2:0 sehr schwer geworden. Entscheidend für den Sieg war heute die Moral meiner Mannschaft und ein Derbysieg ist umso schöner. Die klareren Chancen hatten wir gehabt, da waren wir fast ein bisschen verspielt. Spielerisch war der Gegner nicht mächtig aber ein Tabellenplatz sagt nicht unbedingt das aus, was auf dem Spielfeld abläuft. Die Moral hat heute gewonnen und das fußballerische auch. Wir sind der verdiente Sieger, es ist zwar eng geworden zum Schluss aber das ist es immer wenn es in einem Derby hektisch wird. Meine Mannschaft hat Moral bewiesen.“

**Heimvorteil:** „Wie schätzt Du unsere Situation nach einem Blick auf die Tabelle ein?“

**Anton Fuchshuber:** „Für die Mannschaft war es wichtig, dass wir dran geblieben sind. Aschau und Perach hatten ja vorgelegt gehabt und die beiden, vor allem Aschau, werden bis zur Winterpause auch nicht mehr auslassen. Nach hinten haben wir drei Mannschaften auf Abstand halten können, obwohl es gefährlich ist, sich auf einen Vorsprung auszuruhen. So haben wir alles selbst in der Hand. Wir haben jetzt noch vier Spiele vor der Winterpause, davon drei daheim und da dürfen wir uns die gute Ausgangslage bis zum Winter nicht mehr nehmen lassen. Wir haben einen guten, breiten Kader und können trotz einer langen Verletztenliste eine gute Mannschaft aufs Feld schicken.“

Heimvorteil: „Martin, wir haben jetzt das Derby hinter uns, meiner Meinung nach hochverdient gewonnen. Du warst wieder eine wahnsinnig wichtige Stütze hinten in der Abwehr. Wie hast Du das Spiel erlebt?“

Martin Giftthaler: „Am Anfang haben wir uns ein bisschen schwer getan, dass wir reingekommen sind. Wir haben zunächst die Bälle nicht so gut nach vorne bekommen, das



war etwas gefährlich und da haben wir auch das 1:0 gekriegt. Aber mit dem 1:1 waren wir dann auch sehr gut im Spiel, wir waren feldüberlegen, haben die Bälle gespielt, da hat dann nur gefehlt, dass etwas Zählbares dabei rauspringt aus der Überlegenheit. In der zweiten Halbzeit haben wir dann den Konter gefahren, das war natürlich gut aber in dieser Phase waren wir auch stabil. Nach unserem 2:1 haben wir es hald verpasst, das 3:1 zu machen. Zum Schluss ist Oberbergkirchen nochmal gekommen, die haben die zweite Luft bekommen weil wir das dritte Tor nicht gemacht haben aber ich glaube schon, dass wir das Spiel verdient gewonnen haben. Oberbergkirchen hat eigentlich nur abgewartet und auf Fehler gewartet.“

Heimvorteil: „Die Mannschaft ist ja sehr jung und man hat in den vergangenen Jahren schon immer gesehen, dass sich die Mannschaft nach einem Rückstand und in körperlich harten Spielen oft sehr schwer getan hat. Heute hatten wir mit beiden keine Probleme. Wir haben das Spiel, wie auch zuletzt in Mettenheim gedreht und uns auch durch die harte Spielweise des SVO, ich denke, das darf man ruhig so sagen, nicht aus dem Rhythmus bringen lassen. Hast Du eine Erklärung, wie es möglich ist, dass sich eine junge Mannschaft so schnell entwickelt, wie es zurzeit bei unserer aussieht?“

Martin Giftthaler: „Ich glaube, es ist unheimlich wichtig, dass wir es schaffen zu kapieren, dass wir etablieren Fußball zu spielen. Wenn wir uns darauf verlegen nur lange Bälle zu schlagen dann schauen wir schlecht aus und das funktioniert einfach nicht. Aber wir haben es vielleicht geschafft unser Spiel zu etablieren und das mag dann dazu beitragen.“

**Danke Done, danke Gifte!!!**

---



#### Du bist ...

- Mindestens 14 Jahre alt und
- Hochmotiviert und erfolgsorientiert,
- Kritik- und konfliktfähig,
- Sportlich und konditionsstark

#### Du verfügst über ...

- Interesse am Fußballsport,
- gute Beobachtungsgabe,
- ausgeprägten Gerechtigkeitsinn
- Mut und Entscheidungsfreude

**... dann werde Schiedsrichter beim TSV Neumarkt-Sankt Veit**

Nähere Informationen erhältst du bei Stefan Streck oder Martin Petermeier

### Das Schiedsrichterwesen bietet Dir:

- angemessene Aufwandsentschädigung
- freien Eintritt bis zur Fußball-Bundesliga
  - flexible Sportzeiten
- zahlreiche Weiterbildungsmöglichkeiten
- einen naturverbundenen Sportbereich
  - hohe Anerkennung
- Aufstiegsmöglichkeiten bis in die internationale Ebene
  - 120 € für Sportbekleidung im Jahr



# Autohaus Josef Bauer GmbH

BMW-Vertragswerkstatt

Agip-Servicestation/Waschanlage/SB-Waschboxen

## Neumarkt-St. Veit

Telefon (08639) 98 380

[www.bmw-bauer.de](http://www.bmw-bauer.de)

- ⇒ Jahreswagen
- ⇒ Gebrauchtfahrzeuge
- ⇒ DEKRA/TÜV und AU im Haus
- ⇒ Unfallinstandsetzung
- ⇒ Eigene Lackiererei
- ⇒ Service
- ⇒ Reparaturen
- ⇒ Alle Fabrikate



# X-APPEAL.

DER NEUE BMW X4.



Abbildung zeigt Sonderausstattungen.



**1 Raul Kovacs**



**2 Markus Hausberger**



**3 Manuel Demmelhuber**



**4 Martin Hofbauer**



**5 Christian Huber**



**6 Martin Giftthaler**



**7 Chris Weber**



**8 Hans Friesen**



**9 Georg Reiter**





**Peter Scleaescu & Sohn  
GbR**

**Hermann Döring Str. 16**

**Telefon: 08639/7075199**

**Email: [info@ps-service.de](mailto:info@ps-service.de)**





## St.Johannes-Apotheke

Stadtplatz 9 und 10

84494 Neumarkt-Sankt Veit

Tel.:08639/248

Telefax 08639/708551

St.Johannes-Apotheke@t-online.de

**Ihre Gesundheit ist unser Auftrag**

**10 Matthias Spirkli****11 Matthias Reiter****12 Philip Akiotu****13 Martin Zürner****14 Tobias Kempe****15 Michael Spirkli****16 Christoph Wastl****17 Michael Höckinger****18 Andreas Hirschberger**



**Miteinander  
ist einfach.**



[www.spk-aoe-mue.de](http://www.spk-aoe-mue.de)

**Wenn man einen  
Finanzpartner hat, der  
die Region und ihre  
Menschen unterstützt.**



**Sparkasse  
Altötting-Mühldorf**

**MEHR MENSCH. MEHR LEISTUNG. MEHR WERT.**

**19 Dennis Brauner****20 Moritz Blieninger****21 Patrick Bauer****ETW Felix Sedlmayr****Stefan Brams****Lukas Voithenleitner****Tr. Anton Fuchshuber****Co.-Tr. Klaus Kempe****Betr. Hans Seidl**

## Neulich in der Kneipe

Ein Düsseldorfer, ein Kölner und ein Münchner sitzen in der Kneipe. Der Düsseldorfer bestellt sich ein Altbier, der Kölner bestellt sich ein Kölsch und der Münchner bestellt sich eine Cola.

Die anderen beiden schauen ihn blöd an und fragen warum er sich denn nun eine Cola bestellt hat.

Darauf sagt der Münchner: „Wenn ihr kein Bier trinkt, dann trinke ich auch keines.“



Raiffeisenbank  
Neumarkt-St. Veit – Reischach eG



Gemeinsam  
erfolgreich